



**Conseil Économique
et Social**

Distr.
GÉNÉRALE

E/CN.4/2002/11
16 août 2001

FRANÇAIS
Original: ANGLAIS

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

Cinquante-huitième session

Point 8 de l'ordre du jour provisoire

**QUESTION DE LA VIOLATION DES DROITS DE L'HOMME DANS
LES TERRITOIRES ARABES OCCUPÉS, Y COMPRIS LA PALESTINE**

Lettre datée du 16 juillet 2001, adressée à la Haut-Commissaire des Nations Unies
aux droits de l'homme par l'Observateur permanent de la Palestine
auprès de l'Office des Nations Unies à Genève

Veillez trouver ci-joint un compte rendu succinct des violations du cessez-le-feu commises par Israël pendant la période allant du 13 juin au 13 juillet 2001: les troupes israéliennes ont commis des tueries (même les enfants ne sont pas épargnés) et des assassinats, infligé des blessures, déraciné et brûlé des arbres, rasé des terres, démoli des maisons, établi des plans pour l'expansion des colonies sur la Rive occidentale et dans la bande de Gaza, confisqué des terres en vue de la création de nouvelles colonies, envahi des territoires palestiniens contrôlés par l'Autorité palestinienne. En outre, les colons israéliens se sont livrés, sous la protection des troupes israéliennes, à des actes consistant notamment à tirer sur les Palestiniens et à incendier et détruire des biens leur appartenant.

Ces violations du cessez-le-feu constituent aussi des atteintes aux principes du droit international, de la Déclaration universelle des droits de l'homme et des deux Pactes internationaux relatifs aux droits de l'homme. Elles constituent également des violations flagrantes du droit international humanitaire et de la quatrième Convention de Genève relative à la protection des personnes civiles en temps de guerre et du premier Protocole additionnel aux Conventions de Genève.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre ainsi que le texte joint en annexe* en tant que document officiel de la cinquante-huitième session de la Commission des droits de l'homme, au titre du point 8 de l'ordre du jour provisoire.

* Reproduit tel quel, dans la langue originale seulement.

Annex

PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION
Palestinian National Authority
Office of the President-Information



مظلة التحرير الفلسطينية
السلطة الوطنية الفلسطينية
مكتب الرئيس - المعلومات

Executive Summary
Israeli cease-fire breaches
From [13/6/2001] to [13/7/2001]

The total number of martyrs is [33], including [7] children, and the wounded are [1073], [85] of which are in critical conditions, among them [32] children in critical conditions and [342] of the wounded are children. The total number of arrests is [675]. Uprooted and burnt trees are totaled at [29401] trees. Land bulldozing [12973] Dunums, buildings that sustained damages [473] buildings, vehicles that sustained damages [377] vehicles. Economic establishments' damages are totaled at [194], erection of [8] Settlement points and added housing units planned to be built in the West Bank & Gaza Strip are [2714]. The area of confiscated lands planned to be annexed to the settlements [2235] Dunums. [8] bypass roads have been built and the Israeli army built [38] new permanent military posts. The Israeli army entered area "A" [78] times and bombarded area "A" with shells [92] times and breached the cease-fire [329] times with machinegun fire that caused damages and losses, in addition to a lot of gunfire cases. In addition to the army and settlers behaviors that are contained in the report are also a breach of the cease-fire.

Attachments:

1. Table of human and material losses
2. Martyrs List
3. Geographical distribution of the wounded.

PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION

Palestine National Authority

Office of the President



منظمة التحرير الفلسطينية

السلطة الوطنية الفلسطينية

مكتب الرئيس

Attachment no 2

A list of Palestinians killed from 13/6/2001 to 13/7/2001

Wednesday: 13/6/2001					
1	Nasim Nasser Mohamed Aya	20	north of Gaza	Gaza Strip	live bullet in the head
2	Awni Abdelraoof Ali Haidad	42	Hebron	West Bank	Live bullet in the head/Jewish settlers
Thursday: 14/6/2001					
3	Hassan Saed Abo Shera	32	Bethlehem	West Bank	Several bullets
Sunday: 17/6/2001					
4	Ali Morad Abo Shawesh	12	khan younis	Gaza Strip	Live bullet in the heart
5	mohamed abderrahman albourdi	18	Rafah	Gaza Strip	live bullet in the chest
Monday: 18/6/2001					
6	Adel Hussien Adel Al Moranem	16	khan younis	Gaza Strip	Live bullet in the chest
7	Ahmad Mahmud Ali	71	Qalqilya	West Bank	Run over by jewish settlers
Tuesday: 19/6/2001					
8	Fatima Elean Abo Khorda	70	Qalqilya	West Bank	Run over by jewish settlers
Wednesday: 20/6/2001					
9	Jamal Odeh Ahmad Nafi	30	Ramallah	West Bank	Two live bullets in the chest & abdomen
Saturday: 23/6/2001					
10	Mohamad Jamal Sabri Soudan	23	Mid Region	Gaza Strip	Several bullets
Sunday: 24/6/2001					
11	Mohamed Waleed Hamdan	24	khan younis	Gaza Strip	Live bullet in the abdomen/Previously wounded
12	Osama Fathi Iwabra	29	Nablis	West Bank	Assassination/Explosion in public phone booth
Tuesday: 26/6/2001					
13	Mahmed Mustafa Mteir	17	Ramallah	West Bank	live bullet in the head
Saturday: 30/6/2001					
14	Fatima Elshorafi	63	Shamal Gaza	Gaza Strip	she was held two days in the open at the border crossing
Sunday: 1/7/2001					
15	Mahmud Mossa Halajneh	33	Jenin	West Bank	Several live bullets
16	Jamal Dofalah Talja	32	Jenin	West Bank	Several live bullets
17	Ahmad Mohamed Yaser	15	Gaza	Gaza Strip	Live bullet in the neck
18	Samah Nuri Abohanish	23	Nablis	West Bank	A helicopter bombarded
19	Mohamed Ahmad Basharat	25	Jenin	West Bank	their vehicle with 3 missiles
20	Waleed Rabhi Basharat	18	Jenin	West Bank	(assassination)
Monday: 2/7/2001					
21	Maryam El Tamimi	55	Ramallah	West Bank	Suffered heart attack/Prevented from reaching the hospital

PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION
Palestine National Authority
Office of the President



منظمة التحرير الفلسطينية
السلطة الوطنية الفلسطينية
مكتب الرئيس

Tuesday: 3/7/2001					
22	Ridwan Ebrahim	37	Nablas	West Bank	several bullets in the chest and neck
23	Jamila Salim Abo Shabab	39	Qalqilya	West Bank	chased down by the occupation forces
Wednesday: 4/7/2001					
24	Morad Jamil El Maari	14	khan younis	Gaza Strip	live bullet in the head
Thursday: 5/7/2001					
25	Nasser Latif	37	Ramallah	West Bank	Live bullet in the chest
Saturday: 7/7/2001					
26	Kalil Ebrahim Al Magrabi	11	Rafah	Gaza Strip	live bullet in the head
Sunday: 8/7/2001					
27	Sakmas Abdullah Al Satriy	28	khan younis	Gaza Strip	Murdered by Jewish settlers inside the Green Line
Monday: 9/7/2001					
28	Salah Abd Elrahman Salah	50	Nablas	West Bank	Suffered heart attack/Prevented from reaching the hospital
Tuesday: 10/7/2001					
29	Mohamed Kalifa	49	Jenin	West Bank	Suffered heart attack/Prevented from reaching the hospital
Wednesday: 11/7/2001					
30	Ramisa Gada Jahareen	48	Hebron	West Bank	live bullet in the head
Thursday: 12/7/2001					
31	Mohamed Arts Abo Fyazi	21	Gaza	Gaza Strip	Israeli bombardment
Friday: 13/7/2001					
32	Ataf Mohammed Tzfah	30	Jabalia	Gaza Strip	live bullet
33	Fwaz Bashir Edran	26	Tulkarem	West Bank	Car Explosion/liquidation

PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION
Palestine National Authority
Office of the President



منظمة التحرير الفلسطينية
السلطة الوطنية الفلسطينية
مكتب الرئيس

Attachment No. 3

A list of wounded Palestinians from 13.6.2001 to 13.7.2001

Date	Ramallah- Birah	Nablus	Janeen	Jerusalem	Qalqilya	Bethlehem	Tulkarem	Salfet	Gaza	Khan Younis	Rafah	Mid Region	North Of Gaza	Hebron	Jericho	Total
13/06	9	3	0	4	0	0	3	0	0	3	5	0	0	4	0	31
14/06	2	1	2	0	0	0	2	0	3	9	0	0	0	10	4	33
15/06	20	0	2	0	0	6	5	0	4	6	0	0	0	3	0	46
16/06	3	2	2	0	0	6	2	0	2	9	11	0	0	12	0	49
17/06	3	4	1	2	0	0	2	0	0	7	3	0	0	5	0	27
18/06	0	5	0	0	0	0	2	0	1	0	0	0	0	8	0	14
19/06	2	0	0	2	3	0	3	0	0	7	2	0	0	1	0	20
20/06	7	4	3	0	0	0	4	0	1	8	2	0	0	6	0	35
21/06	1	4	0	0	0	1	0	0	3	4	0	0	0	2	0	15
22/06	5	1	1	2	0	2	1	0	1	2	0	0	3	2	0	20
23/06	5	1	2	0	0	0	0	0	0	0	1	1	0	3	0	13
24/06	1	8	0	1	0	1	2	0	0	0	0	0	0	3	0	16
25/06	1	2	0	0	0	0	1	0	0	3	0	0	0	12	0	19
26/06	1	3	1	0	0	0	2	3	0	3	0	0	0	7	0	20
27/06	3	9	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0	0	3	0	17
28/06	3	2	1	1	0	0	2	0	2	3	3	0	2	15	0	34
29/06	27	0	4	0	0	4	16	0	1	5	0	0	0	9	0	66
30/06	1	2	0	5	0	0	2	0	1	0	2	0	0	9	0	22
01/07	3	2	9	2	0	0	2	1	0	0	0	0	0	8	0	27
02/07	2	4	2	0	0	1	2	0	0	2	0	0	0	13	0	26
03/07	2	4	1	0	0	1	2	0	0	0	2	0	0	12	0	24
04/07	4	3	0	0	0	0	2	0	2	0	0	0	0	12	0	23
05/07	7	8	0	0	0	2	1	1	0	2	7	0	0	3	1	32
06/06	13	5	2	0	0	3	0	0	8	2	1	0	0	9	0	43
07/06	4	8	1	0	0	2	1	0	0	2	3	0	0	26	0	47
08/06	29	2	1	0	4	0	1	0	0	2	1	0	0	11	0	51
09/06	7	5	1	15	0	2	6	0	0	2	7	1	1	20	0	67
10/06	5	4	1	0	0	0	1	0	0	3	9	0	0	11	0	34
11/06	2	3	1	2	0	2	0	0	0	2	3	0	2	4	0	21
12/06	3	15	1	2	0	3	1	0	2	2	3	0	1	37	0	70
13/07	6	3	0	0	0	0	1	1	1	0	2	0	0	96	0	111
Total	181	117	35	39	11	36	69	6	32	88	68	2	9	374	5	1073

PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION
Palestinian National Authority



منظمة التحرير الفلسطينية
السلطة الوطنية الفلسطينية
مكتب الرئيس - المعلومات

2. Office of the President-Information

- The occupation forces opened heavy machinegun fire at Farsh AL Hawa and Habayel AL Reyah\Hebron.
- The occupation forces fired four artillery shells at AL Hawoos area\Hebron.
- The occupation forces opened heavy and indiscriminate machinegun fire at residential houses in UM AL Safa area\Ramallah.
- The occupation forces stationed in Kharsina Jewish settlement opened heavy machinegun fire at several neighborhoods in Hebron wounding three Force 17 members.
- The occupation forces bombarded with high caliber machinegun fire Farsh AL Hawa, Ras AL Jora, AL Sair area and Force 17 positions\Hebron.
- The occupation forces opened fire at two Palestinian positions to the north of the Gaza Strip.
- The occupation forces heavily opened high caliber machinegun fire at AL Jesser & AL Sheikh neighborhood in Nimra area. They also opened fire from Habayel AL Reyah at AL Sair area and Beit AL Mahjar.
- The occupation forces opened machinegun fire at residential houses in AL Amanyah AL Sharqy neighborhood\Jenin.
- The occupation forces bombarded AL Amal & Al Nawras TV stations causing heavy damages\Hebron.
- The occupation forces bombarded with high caliber machinegun fire residential houses in Tokarem, damaging several houses and electric power transformer.

3. Destruction of properties, Leveling of Lands and uprooting of Trees:

- The occupation forces bulldozed the road that connects Dair Sweedan and AL Nabi Saleh villages\Ramallah. They prevented Palestinians from using the road.
- During its bombardment and storming in Hebron the occupation forces destroyed five Force 17 positions, a police checkpoint, three electric power transformers, ten high tension electrical networks & several houses and factories.
- The occupation forces detonated a large bomb inside Dr. Zedan Fathi Mansour's house in Kufor Qaleel destroying large parts of it.
- The occupation forces bulldozed 250 meters at the southeast side of Netzarim gate destroying tens of Vineyard and fig trees.

4. Incursions into area "A" and arrests:

- The occupation battle tanks and military personnel carriers stormed in & entered hundreds of meters inside AL Sheikh neighborhood, and entered about one kilometer inside Nimra area, which is under the Palestinian control. They also stormed in AL Sheikh Ali AL Bakka' and Be'r AL Mahjar neighborhoods, which are inside area "H1". They shelled Palestinian residential houses damaging several of them, in addition to the damage of more than a hundred vehicles.
- An occupation military contingent stormed in Dair Istal village, broke in several residential houses, occupied Omar Abedfatah's house and erected a watchtower on its rooftop.
- The occupation forces stormed in Wadi AL Shajneh area to the south of Duma\Hebron. They forced Palestinians out of their homes and broke into their houses.

PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION

Palestinian National Authority

3 Office of the President-Information



منظمة التحرير الفلسطينية

السلطة الوطنية الفلسطينية

مكتب الرئيس - المعلومات

- The occupation forces deployed infantry contingent on the hill close to Ministry of Finance – Sateh Marhaba\Ramallah.
- The occupation forces stormed in Wadi Ai Shajneh and arrested the brothers Mohammed and Azzam Ahmad Abu Arqoub\Hebron.
- The occupation arrested 24-year-old Rani Zakhria Qimsia from Beit Sahour on Al Karama crossing.
- The occupation forces arrested Sayel Tayseer Jaradat & Naseem Younis Tardieh after storming in their houses in Sa'er village\Hebron.
- A reconnaissance Israeli plane flew over Betchia\Ramallah.

5. State of the Roads and border crossings:

- The occupation forces imposed a curfew on Um AL Safa village\Ramallah and other parts of Hebron.
- The occupation forces closed down the road leading to Dageet settlement\Beit Lahiz and prevented Palestinian residents and farmers from reaching the area.
- The occupation forces closed down Um AL Safa-Dair AL Sudan road with sand barriers and rocks.
- The occupation forces tightened their military blockade imposed on all Palestinian areas and closed all major, minor and byway roads.

6. Settlements and settlers' aggressions:

- Jewish settlers opened fire at Palestinian residential houses in Jabal Jotjar and burnt several Palestinian vehicles near Kiryat Arba Jewish settlement.
- Kiryat Arba Jewish settlers burnt down 5 Palestinian houses and savagely attacked and beat up several Palestinians in AL Kassara area.
- An armed mob of Jewish settlers smashed several Palestinian vehicles on Yatta road\Hebron.
- Jewish settlers started to uproot trees neighboring Kiryat Arba Jewish settlement\Hebron.
- Under the protection & the participation of the Israeli army, armed mobs of Jewish settlers stormed in Um AL Safa village\Ramallah and ransacked, demolished and destroyed Palestinian properties causing heavy damage & losses.
- An armed gang of Jewish settlers set to fire several Palestinian vehicles and lands in the area between Kharsina and Kiryat Arba Jewish settlements. They also burnt down two houses near the border police station & stormed in AL Kassara area burning houses and savagely attacked & beat up innocent residents.
- Hundreds of armed Jewish settlers closed down the road between Hebron, Bethlehem and Jerusalem. They attacked & destroyed several Palestinian vehicles.
- Jewish settlers set to fire a Palestinian agricultural field in Kiryat Arba area\Hebron burning 13 trees.
- Jewish settlers in Beit Announ area launched barbaric attacks at Palestinians & their properties; they smashed several vehicles and uprooted fruitful trees.
- A Jewish settler deliberately run over 14-year-old child Mohammed Omar Aref from Habla village on the southern bypass road; the child was transferred to a hospital inside the Green Line due to his critical condition.